



ACCESSIBILITAT · ACCESIBILIDAD · ACCESSIBILITY · ACCESSIBILITÄT · BARRIEREFREIHEIT · ДОСТУПНОСТЬ

- Itinerari recomanat** / Itinerario recomendado / Recommended route / Itinéraire recommandé / Empfohlene Strecke / Рекомендованный маршрут
- Font** / Fuente / Fountain / Fontaine / Quelle / Источник
- Lavabo** / Lavabo / Toilet / Toilettes / Toiletten / Туалет
- Zona de bany** / Zona de baño / Swimming area / Aire de baignade / Badebereich / Zona для плавания

- Creuers turístics** / Crueros turísticos / Boat trips / Promenades en mer / Schiffsfahrten / Круизные катера
- Zones verdes** / Zonas verdes / Public gardens / Jardins publics / Grünzonen / Зелёные зоны
- Edificis públics** / Edificios públicos / Public buildings / Edifices publics / Öffentliche Gebäude / Публичные здания
- Urbanitzacions** / Urbanizaciones / Residential areas / Lotissements / Wohngebiete / Жилые поселки
- Tram accessible** / Tramo accesible / Accessible stretch / Tronçon accessible / Barrierefreier Abschnitt / Доступный участок
- Zona de vianants** / Zona peatonal / Pedestrianised area / Rues piétonnes / Fußgängerzonen / Пешеходная зона

JARDINS DE SANTA CLOTILDE

PARC DE FENALS

MUNTANYA D'EN ROVIRALTA

PLATJA DE SA BOADELLA

JARDINS DE SANTA CLOTILDE

- Oficina de Turisme** / Oficina de Turismo / Tourist Office / Office de Tourisme / Fremdenverkehrsamt / Офис по туризму
- Punt d'informació** (estiu) / Punto de información (verano) / Tourist information point (summer) / Point I (été) / Infopunkt (Sommer) / Информационный пункт (летом)
- Correus** / Correos / Post Office / Poste / Postamt / Почта
- Deixalleria** / Centro de recogida / Waste collection centre / Déchetterie / Wertstoffhof / Свалка
- Museu** / Museo / Museum / Musée / Museum / Музей
- Llocs d'interès** / Lugares de interés / Places of interest / Endroits à visiter / Sehenswürdigkeiten / Интересные места
- Aparcament** / Aparcamiento / Parking / Parking / Parkplatz / Стоянка

- Taxi** / Taxi / Такси
Tel. 972 36 58 14
Tel. 972 36 20 00
Tel. 972 36 25 25
- Aparcament d'autobús** / Aparcamiento de autobús / Bus parking / Stationnement autobus / Busparkplatz / Парковка для автобусов
- Centre mèdic** / Centro médico / Medical centre / Centre médical / Medizinisches Zentrum / Медицинский центр
- Especialitats mèdiques** / Especialidades médicas / Medical specialties / Spécialités médicales / Fachärztliche Betreuung / Медицинские специальности
- Hospital** / Hospital / Hôpital / Krankenhaus / Больница
Tel. 972 37 29 09 (CAP) / Tel. 972 35 32 64 (Comarcal)

- Primers auxilis** / Primeros auxilios / First aid / Premiers secours / Erste Hilfe / Первая помощь
Tel. 972 36 54 09 (Platja/Playa Lloret/Lloret Beach)
Tel. 607 55 93 24 (Platja/Playa Fenals/Fenals Beach)
- Farmàcia** / Farmacia / Pharmacies / Pharmacie / Apotheke / Аптеки
- Bombers** / Bomberos / Fire service / Pompiers / Feuerwache / Пожарная команда / Tel. 085 / Tel. 972 36 77 77
- Parc aquàtic** / Parque acuático / Water park / Parc aquatique / Wasserpark / Водный парк
- Polícia** / Policía / Police / Police / Polizei / Полиция
Mossos d'Esquadra: Tel. 085 / Tel. 972 36 88 88
Polícia Local: Tel. 092 / Tel. 972 36 17 36
Polícia Nacional: Tel. 091 / Tel. 972 36 15 98
Guàrdia Civil: Tel. 972 36 47 85

Serveis de platja / Servicios de playa / Beach services / Services de plage / Stranddienste / Услуги на пляже

112 Emergències · Emergencias · Emergencies · Urgences · Notfall · Экстренная помощь

CLUB NÀUTIC CANYELLES

PORT DE CALA CANYELLES

PLATJA DE CANYELLES

5 min.

N10 09

International atmosphere

CCCP

GALA DISCO-CLUB

LLORET DE MAR - COSTA BRAVA

Девушкам Бесплатно Фрукты любви

discoclubgala@discoclubgala.net
www.cccpgalaclub.com



01 H13

JARDINS DE SANTA CLOTILDE (1919)

Jardines novecentistas • Noucentista gardens • Jardins du Noucentisme
Gartenanlage im katalanischen Jugendstil • Сады Святой Клотильды



04 K8

CEMENTIRI MODERNISTA (1900)

Cementerio • Cemetery • Cimetière
Friedhof • Кладбище



06 09

ESGLÉSIA PARROQUIAL DE SANT ROMÀ (1522, gòtic català)

Iglesia de estilo gòtic català • Church in the Catalan Gothic style
Eglise de style gothique catalan • Kirche im gotischen Stil Kataloniens
Церковь Святого Романа (каталонская готика)



09 11

ERMITA DE LES ALEGRIES (segle XI)

Ermita romànica • Romanesque chapel • Ermitage roman
Romanische Kapelle • Часовня в романском стиле



12 P10

PASSEIG J. VERDAGUER – FONT DE CANALETES (1968)

Paseo / Fuente • Seafont promenade / Fountain • Promenade / Fontaine
Promenade / Brunnen • Пальмовая аллея / Фонтан



02 L13

CASTELL DE SANT JOAN (segle XI, medieval)

Castillo medieval • Mediaeval castle • Château médiéval
Mittelalterliche Burganlage • Средневековый замок



07 P9

MUSEU DEL MAR – CAN GARRIGA (1887)

Museo del Mar - Casa colonial • Maritime Museum - Colonial house
Musée de la mer - Maison coloniale • Meeresmuseum - Kolonialhaus
Морской музей - Здание в колониальном стиле



10 09

CAPELLA DEL SANTÍSSIM (1916)

Capilla joya del estilo modernista • Modernist jewel of a chapel • Chapelle, joyau de l'Art Nouveau
Kapelle, Juwel des katalanischen Jugendstils • Часовня в стиле модерн



03 P10

CASA DE LA VILA (1872, neoclàssic)

Ayuntamiento • Town Hall • Hôtel de ville
Rathaus • Здание мэрии



05 18

ERMITA DE SANT QUIRZE (segle XI)

La ermita més antiga de Lloret • Oldest chapel in Lloret
Le plus ancien ermitage de Lloret • Älteste Kapelle von Lloret
Самая старая часовня в Льорет-де-Мар



08 12

JACINT IBÈRIC DE PUIG DE CASTELLET (segle III aC)

Yacimiento ibérico • Iberian settlement • Gisement ibère
Iberische Ausgrabungsstätte • Иберийское поселение



11 07

MASIA DE CAN SARAGOSSA (1902)

Museo de Arqueologia Ibera • Museum of Iberian Archaeology
Musée d'Archéologie ibère • Museum für Iberische Archäologie
Музей археологии иберов



13 012

MONUMENT A LA DONA MARINERA (1966, Ernest Maragall)

Escultura de bronze • Bronze sculpture • Sculpture de bronze
Bronzeskulptur • Бронзовая скульптура



03 P10

PLATJA DE FENALS

Playa de Fenals • Fenals Beach • Plage de Fenals
Strand von Fenals • Пляж Фенанс



05 18

PLATJA DE SANTA CRISTINA

Playa de Santa Cristina • Santa Cristina Beach • Plage de Santa Cristina
Strand von Santa Cristina • Пляж Санта-Кристина



08 12

PLATJA DE CANYELLES

Playa de Canyelles • Canyelles Beach • Plage de Canyelles
Strand von Canyelles • Пляж Каньельес



11 07

MASIA DE CAN SARAGOSSA (1902)

Museo de Arqueologia Ibera • Museum of Iberian Archaeology
Musée d'Archéologie ibère • Museum für Iberische Archäologie
Музей археологии иберов



13 012

MONUMENT A LA DONA MARINERA (1966, Ernest Maragall)

Escultura de bronze • Bronze sculpture • Sculpture de bronze
Bronzeskulptur • Бронзовая скульптура



15 02

Water World LLORET

Des de 1985

www.waterworld.es



www.lloretdemar.org

twitter @lloretturisme
facebook www.facebook.com/lloretturisme
YouTube www.youtube.com/lloretturisme
flickr www.flickr.com/lloretdemar

Avinguda de les Alegries, 3
17310 LLORET DE MAR
(Girona) Spain
Teléfono: +34 972 36 47 35
+34 972 36 57 88
Fax: +34 972 36 77 50
lloret-turisme@lloret.org

lloret de mar
Lloret Turisme

P7 01

gran casino
COSTA BRAVA

Avda. de la Vila de Tossa 27-43 Lloret de Mar, España

FREE ENTRY & SOFT DRINK

www.gccb.com ♦ ♣ ♥ ♦ +34 972 36 11 66

08 06

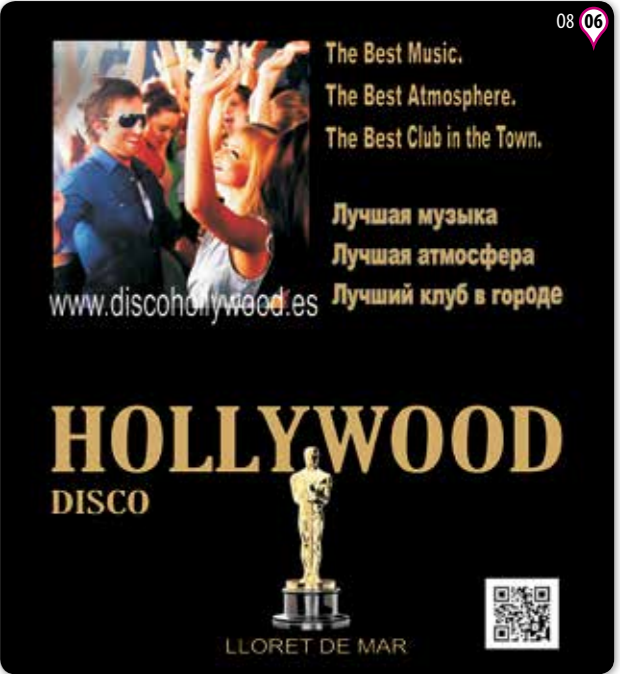
The Best Music.
The Best Atmosphere.
The Best Club in the Town.

Лучшая музыка
Лучшая атмосфера
Лучший клуб в городе

www.discohollywood.es

HOLLYWOOD DISCO

LLORET DE MAR



M9 08

AGENCIA DE VIAJES MAYORISTA

ANCODES

Ваш верный помощник на побережье Коста Брава!

Групповые и индивидуальные ЭКСКУРСИИ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Предъявителю буклета СКИДКА на экскурсии!
Ctra. Vila de Blanes, 60, 2-a, of.5-6 Lloret de Mar
Tel: +34 972 36 08 52, www.ancodes.com



P10 07

Art Museo

MUSEU DELS GATS • MUSEU DE LES GATOS • CATS MUSEUM
MUSEE DES CHATS • MUSEUM FOR KATZEN • MISCHEKATZEN

Lunes-sábado: 10-17h - Domingo: 10-15h



P10 03

ЭКСКУРСИИ И СЕРВИС НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

EXCURSIONS & SERVEIS / SERVICES

Passeig Verdaguier, 11 Lloret de Mar. Tel: 972 362 366 www.novovira.com



09 05

ESCUELA DE IDIOMAS Y AGENCIA DE EDUCACIÓN SCHOOL IN SPAIN

Spanish for foreigners
Испанский для иностранцев
Spanish für Ausländer
Espanyol per a estrangers
Espagnol pour étrangers

Carrer Esperança 1,
17310 Lloret de Mar
Tel. 972 09 08 94, 654 89 37 48
info@schoolinspain.com
www.schoolinspain.com



15 02

Water World LLORET

Des de 1985

www.waterworld.es



010 K12

DOFI JET BOATS

Sail, See, Fly...

feel the Costa Brava

